



Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1

Estavayer

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Penalties / Strafen / Punitions

| | |
|----------------------------------|---------------------------|
| Team / Mannschaft / Club Società | League/Liga Ligue/Lega |
| CLUB 1 Estavayer | 2L |
| CLUB 2 Bienne Skater 90 II | 2L |

| Nr. No. | Surname / Name Nom / Cognome | Forename / Vorname Prénom / Nome | Card / Pass Lic / Tess No | Time / Zeit Temps | G | A | T | Time / Zeit Temps | G | A | T | Time / Zeit Temps | Nr. No. | min | On / Ende Fin / Fine | code | | |
|------------|---------------------------------|-------------------------------------|---------------------------------|----------------------|--------|-------|----|----------------------|---|-------|----|----------------------|------------|--------|-------------------------|------|--------|--|
| 21 | C PAPAUX Romain | | 205050 | 00:11 | 91 | 96 | 1 | | | | | 03:55 | 21 | 2 | 05:41 | C1 | | |
| 91 | A QUARTENAUD Alain | | 207284 | 03:20 | 71 | 21 | 2 | | | | | 39:33 | 23 | 2 | 41:33 | B1 | | |
| 42 | G MARION Bastien | | 204353 | 06:18 | 66 | 13 | 3 | | | | | 40:48 | 71 | 2 | 42:48 | A | | |
| | G | | | 11:17 | 13 | 55 | 4 | | | | | 42:58 | 55 | 2 | 44:58 | A | | |
| 96 | CHATTON Guillaume | | 204128 | 16:15 | 55 | 13 | 5 | | | | | 45:40 | 55 | 2 | 47:40 | I | | |
| 71 | HUBER Noam | | 206007 | 19:12 | 23 | 19 | 6 | | | | | | | | | | | |
| 77 | HUBER Michaël | | 207372 | 21:24 | 13 | 77 | 7 | | | | | | | | | | | |
| 23 | GIACOMOTTI Nicolas | | 204109 | 21:37 | 66 | 23 | 8 | | | | | | | | | | | |
| 55 | FASEL Dominique | | 208282 | 24:06 | 58 | 19 | 9 | | | | | | | | | | | |
| 66 | CHUARD Dylan | | 202117 | 27:01 | 23 | 66 | 10 | | | | | | | | | | | |
| 13 | MONNEY Florian | | 204058 | 28:38 | 23 | 91 | 11 | | | | | | | | | | | |
| 58 | BUTTY Lucas | | 217191 | 30:30 | 66 | 13 | 12 | | | | | | | | | | | |
| 19 | CATANO Daniel | | 214157 | 33:59 | 55 | 21 | 13 | | | | | | | | | | | |
| | | | | 37:48 | 21 | 66 | 14 | | | | | | | | | | | |
| | | | | 39:12 | 21 | | 15 | | | | | | | | | | | |
| | | | | 50:04 | 23 | | 16 | | | | | | | | | | | |
| | | | | 52:26 | 21 | 13 | 17 | | | | | | | | | | | |
| | | | | 55:24 | 66 | 23 | 18 | | | | | | | | | | | |
| | | | | 58:19 | 23 | 21 | 19 | | | | | | | | | | | |
| | | | | 59:18 | 21 | 96 | 20 | | | | | | | | | | | |
| COACH | | | | Signature | 210146 | TOTAL | | | | | 20 | | TOTAL | | | | 10 min | |
| | | | | TIME OUT | | | X | | | TOTAL | | | | 10 min | | | | |

| | | | |
|--|------------------|--|------------|
| Lieu / Ort Location / Luogo | Estavayer-le-Lac | Date / Datum Date / Data | 23.09.2018 |
| Start / Beginn | 14:00 | End / Fin | 16:10 |
| Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara | POD02 | | |
| Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato | X | Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole | |
| Tournament / Turnier Tournoi / Torneo | | Cup / Pokal Coupe / Coppa | |
| Other / Sonstiges Autre / Altro | X | Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori | 62 |

| | | | |
|-----------------------------------|---------------------------------|-------------------------------------|-----------------------------------|
| No Card / Lic. No Lic. / Tess. | Surname / Name Nom / Cognome | Forename / Vorname Prénom / Nome | Signature / Firma Unterschrift |
| 210258 | CHATTON Béatrice | | |
| 208171 | PAPAUX Jacky | | |
| 207029 | ROCHAT Laurent | | |
| 9061 | THUNER Jonathan | | |

2

Bienne Skater 90 II

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Penalties / Strafen / Punitions

| | | | | | | | | | | | | | | | |
|--|--------|---------------------------------|--|-----------|--------|---|---|-------|--|-------|--|--------|--|--------|--|
| RESULT | | | | | | | | | | | | | | | |
| PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO | | FINAL | | | | | | | | | | | | | |
| CLUB 1 | CLUB 2 | CLUB 1 | CLUB 2 | | | | | | | | | | | | |
| 1 Time / Drittel Tiers / Tempo | 6 | 1 | 20 | 4 | | | | | | | | | | | |
| 2 Time / Drittel Tiers / Tempo | 9 | 2 | Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Estavayer | | | | | | | | | | | | |
| 3 Time / Drittel Tiers / Tempo | 5 | 1 | CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma | | | | | | | | | | | | |
| Overtime / Verl. Prol. / Sup. | 0 | 0 | CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma | | | | | | | | | | | | |
| Penalty / Rigori | 0 | 0 | | | | | | | | | | | | | |
| Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb. | | | | | | | | | | | | | | | |
| COACH | | Surname / Name Nom / Cognome | Forename / Vorname Prénom / Nome | Signature | 201556 | | | | | | | | | | |
| | | CATTIN Yves | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | TOTAL | | 4 | | TOTAL | | | | 14 min | | | |
| | | | | TIME OUT | | | X | | | TOTAL | | | | 14 min | |

| Nr. No. | Surname / Name Nom / Cognome | Forename / Vorname Prénom / Nome | Card / Pass Lic / Tess No | Time / Zeit Temps | G | A | T | Time / Zeit Temps | G | A | T | Time / Zeit Temps | Nr. No. | min | On / Ende Fin / Fine | code | | |
|------------|---------------------------------|-------------------------------------|---------------------------------|----------------------|--------|-------|---|----------------------|---|-------|---|----------------------|------------|--------|-------------------------|------|--------|--|
| 63 | C ISILDAK Mikail | | 211300 | 05:41 | 76 | | 1 | | | | | 06:00 | 24 | 2 | 06:18 | A | | |
| 24 | A LÜTHI Marco | | 206260 | 26:45 | 66 | 92 | 2 | | | | | 08:14 | 76 | 2 | 10:14 | H | | |
| 31 | G MARMY Hervé | | 94104 | 32:36 | 23 | 29 | 3 | | | | | 15:21 | 76 | 2 | 16:15 | S2 | | |
| 1 | G ROTEN Michaël | | 204145 | 50:34 | 66 | 33 | 4 | | | | | 29:56 | 92 | 2 | 30:30 | B1 | | |
| 23 | REBETEZ Gaëtan | | 210386 | | | | | | | | | 35:42 | 12 | 2 | 37:42 | H | | |
| 92 | HAAS Corentin | | 207274 | | | | | | | | | 56:50 | 63 | 2 | 58:19 | E | | |
| 29 | PETEUT Joël | | 212290 | | | | | | | | | 57:59 | 76 | 2 | 59:18 | C1 | | |
| 66 | BESSIRE Florian | | 205198 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 76 | FLÜCKIGER Julien | | 208269 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 12 | SCHAFFTER Numa | | 207266 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 33 | LÜTHI Jonas | | 202738 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 2 | KOHLER Jonas | | 216123 | | | | | | | | | | | | | | | |
| COACH | | | | Signature | 201556 | TOTAL | | | | | 4 | | TOTAL | | | | 14 min | |
| | | | | TIME OUT | | | X | | | TOTAL | | | | 14 min | | | | |